

# Database Austin

بداية سريعة: مدراء المأوى

إدارة المأوى مفتوحة المصدر

---



ossm@dbaustin.com www.dbaustin.com

28 سبتمبر 2022

## جدول المحتويات

أهلا وسهلا!.....	3
البدء .....	3
التجوال .....	4سجل
اللاجئين .....	5إضافة لاجئ
جديد .....	6لاجئ
أعزب .....	6إضافة لاجئ
عائلة.....	7إدارة إقامات
اللاجئين .....	8تسجيل
اللاجئ .....	8إضافة إقامة
تاريخية .....	9
التحويلات .....	10تسجيل
الخروج .....	11
الخدمات .....	12مديري الحالة / جهات الاتصال
المهنية .....	13مكتبة الوسائط .....
13حظر المرافق .....	14إدخال دفتر
اليومية .....	14
الخدمات .....	15شيك
خارج.....	15التقارير
والقوائم .....	16
قوائم .....	16.سجل
المأوى .....	17فكر
أخير .....	18

## أهلاً وسهلاً!

مرحبًا بك في برنامج إدارة المأوى مفتوح المصدر (OSSM). نأمل أن يساعدك هذا البرنامج في إدارة بيانات المأوى الخاص بك أثناء قيامك بالمهمة الحيوية لمساعدة اللاجئين.

سيساعد هذا الدليل مديري المأوى على البدء بسرعة في إدارة اللاجئين باستخدام OSSM.

إذا كنت بحاجة إلى التفاصيل الكاملة لبرنامج OSSM Shelter Manager ، فيرجى زيارة أدلة المستخدم على [shelter-manager/users-guide/](https://www.dbaustin.com/blog/refugee-shelter-manager/users-guide/) <https://www.dbaustin.com/blog/refugee->

## ابدء

اسم المستخدم وكلمة المرور (سيقومون أيضًا بتهيئة الملاجئ التي يمكنك الوصول إليها) \* عنوان الويب لتطبيق OSSM

بصفتك مديرًا للمأوى ، يمكنك إدارة سجلات اللاجئين ، وتخصيصات الغرف ، وإنشاء قوائم ، وتسجيل الأنشطة اليومية لملاجئك.



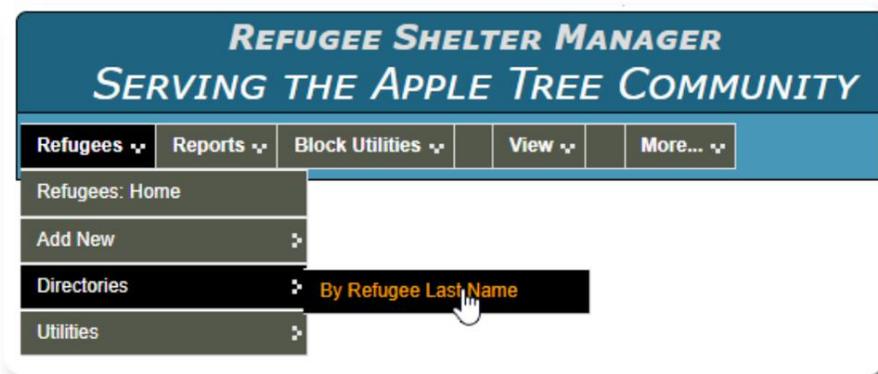
بعد تسجيل الدخول ، عليك أولاً تحديد المأوى الذي تريد العمل به.

إذا وجدت أنك بحاجة إلى العمل مع ملجأ مختلف ، فانقل إلى علامة التبويب عرض وحدد ملجأ مختلفًا.

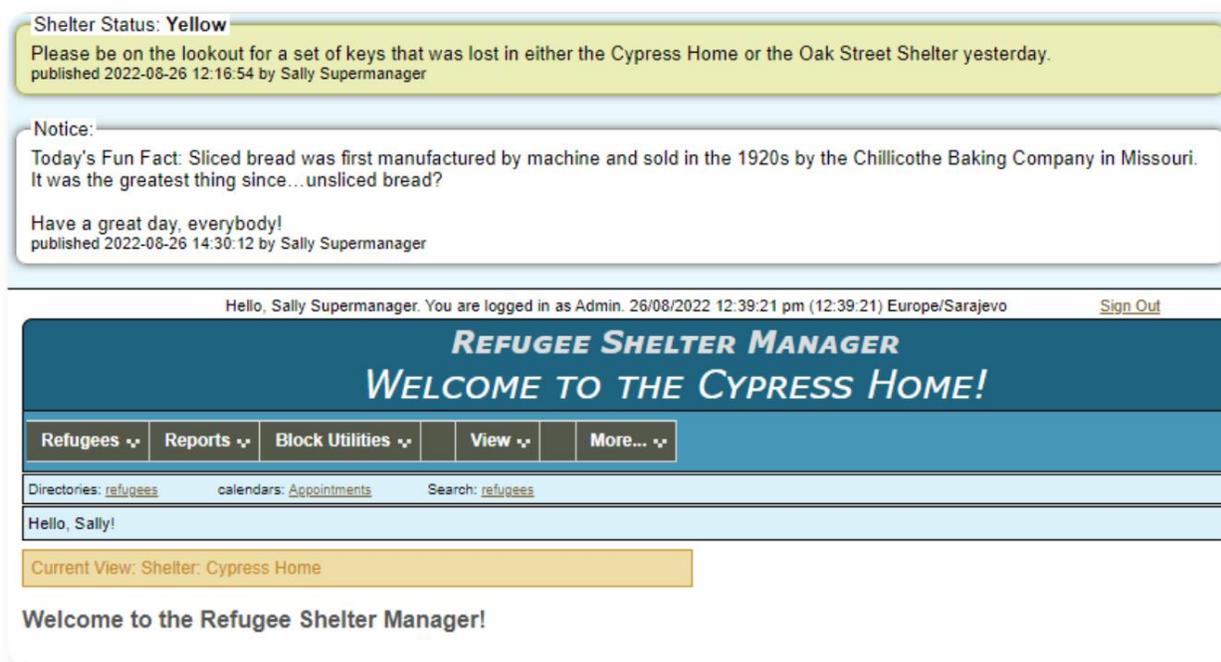


## التجوال حول

يمكنك التنقل بسرعة باستخدام الروابط المنسدلة بالقرب من الجزء العلوي من شاشة OSSM.



يمكن لمسؤول المأوى الخاص بك نشر التنبيهات والإشعارات التي ستظهر أعلى كل شاشة.



## سجل اللاجئين

يسمح لك سجل اللاجئين بمشاهدة وإدارة العديد من جوانب إقامة اللاجئين مع منظمتك.

السجل منظم في علامات تبويب مختلفة. لتوسيع قسم ، انقر فوق الرمز.



معظم هذه الأقسام مباشرة. يرجى زيارة دليل المستخدم الرئيسي للحصول على تفاصيل حول كل قسم.

### REFUGEE RECORD [Edit refugee record](#)

Client ID: 000001

Name: Andrew A. Adams (Male)

Enrollment Date: 01/07/2022

Gender: Male

Language (primary): Belarusian

Language (secondary): Russian

Birth Date: 1/7/1974 (48 years old)

Address: 2345 Nasturtium Budding Beans, BY-HM BY

Email:

Phone:

Attributed To: Director

Bio: You can add notes here.

[+](#) [-](#) SHELTER STAYS (9 STAYS) **CURRENT GUEST** (APPLE TREE SHELTER / #01-202)

[+](#) [-](#) HOUSEHOLD [View Household](#)

[+](#) [-](#) RELATIONSHIPS (4) [Add new relationship](#)

[+](#) [-](#) APPOINTMENTS (SHOWING 2 OF 2) [Add appointment](#) [View all](#)

[+](#) [-](#) SHELTER SERVICES [Add services](#)

[+](#) [-](#) JOURNAL/LOG (SHOWING 5 OF 6) [Add journal entry](#)

[+](#) [-](#) CASE MANAGERS (1)

[+](#) [-](#) CASE MANAGER LOGS (1)

[+](#) [-](#) PROFESSIONAL CONTACTS (3)

[+](#) [-](#) PROFESSIONAL CONTACT LOGS (2)

[+](#) [-](#) INCIDENT REPORTS (4) [Add incident report](#)

[+](#) [-](#) PERSONALIZED TABLES (3)

[+](#) [-](#) GROUP MEMBERSHIP (3)

[+](#) [-](#) IMAGES (1) [Add new image](#) [View all images](#)

[+](#) [-](#) DOCUMENTS (1) [Add new pdf](#) [View all pdfs](#)

[+](#) [-](#) RECORD INFORMATION

## إضافة لاجئ جديد

## لاجئ واحد

يمكن لمديري المأوى إضافة لاجئين جدد. عند إضافة لاجئ جديد ، فإنك تقدم معلومات أساسية. ثم تُدار التفاصيل المتعلقة بإقامة اللاجئين وعلاقاته وخدماته وما إلى ذلك من سجل اللاجئين.

## ADD NEW REFUGEE

clientID: new

Refugee First Name\*:

Refugee Middle Name:

Refugee Last Name:

Birthdate\*:   
date format: dd/mm/yyyy

Date entered in program\*:   
date format: dd/mm/yyyy

Gender\*:  Male  Female  Non-Binary  Unknown

Language (primary):

Language (secondary):

Refugee Bio:

Address 1:

Address 2:

City:

Country\*:

State/Province\*:

Zip/Postal Code:

Email:

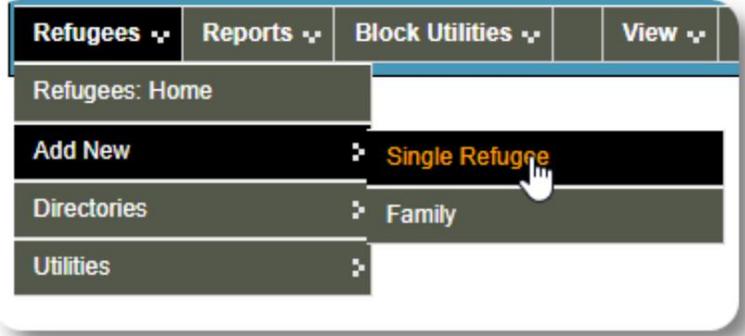
Phone:

Cell:

Attributed To:

[Add Refugee](#)

بمجرد حفظ السجل ، ستتم إعادتك إلى سجل اللاجئين. من هنا ، يمكنك إضافة إقامات المأوى والمواعيد وإدخالات دفتر اليومية وما إلى ذلك.



Refugees | Refugee Record

The client record was added

REFUGEE RECORD [Edit refugee record](#)

Client ID: 000013  
Name: Aiyla Z. Yilmaz (Female)  
Enrollment Date: 04/08/2022  
Gender: Female  
Language (primary): Turkish  
Language (secondary): English  
Birth Date: 18/8/1976 (46 years old)  
Address: 800 W. Ave  
Adana, TR-01 TR  
Email: [Aiyla@test.com](mailto:Aiyla@test.com)  
Phone: +90 555-123456 (cell)  
Attributed To: Walk-in  
Bio:

[+](#) SHELTER STAYS (0 STAYS)

[+](#) HOUSEHOLD [View Household](#)

[+](#) RELATIONSHIPS (0) [Add new relationship](#)

[+](#) APPOINTMENTS (SHOWING 0 OF 0) [Add appointment](#) [View all](#)

## أضف عائلة لاجئة

يمكنك أيضًا إضافة عائلة لاجئة في وقت واحد.

أولاً تحدد عدد أفراد الأسرة:

Refugees | Add New Refugee Family

### ADD NEW REFUGEE FAMILY

Number of Family Members\*:

[Next =>](#)

يمكنك الآن إضافة جميع معلومات أفراد العائلة. ال  
الإدخال الأول سيكون رب الأسرة

Refugees ▾ Reports ▾ Block Utilities ▾ View ▾

Refugees: Home

Add New ▾ Single Refugee

Directories ▾ Family

Utilities ▾

### ADD NEW REFUGEE FAMILY

Head of Household

First Name\*:

Middle Name\*:

Last Name\*:

Birthdate\*:  date format: mm/dd/yyyy

Gender\*:  Male  Female  Non-Binary  Unknown

Family Member 2

First Name\*:

Middle Name\*:

Last Name\*:

Birthdate\*:  date format: mm/dd/yyyy

Gender\*:  Male  Female  Non-Binary  Unknown

Family Member 3

First Name\*:

Middle Name\*:

Last Name\*:

Birthdate\*:  date format: mm/dd/yyyy

Gender\*:  Male  Female  Non-Binary  Unknown

Date entered in program\*:  date format: mm/dd/yyyy

Language (primary):

Language (secondary):

Refugee Bio:

Refugees | Record | Relationships

The refugee family was added.

### FAMILY RELATIONSHIPS: THE PAPA JONES HOUSEHOLD

PAPA JONES (REFUGEEID: 000035)

Papa Jones	is	Father	to	Baby Dumpling Jones
Papa Jones	is	Husband	to	Mama Jones

BABY DUMPLING JONES (REFUGEEID: 000037)

Baby Dumpling Jones	is	Daughter	to	Papa Jones
Baby Dumpling Jones	is	Daughter	to	Mama Jones

MAMA JONES (REFUGEEID: 000036)

Mama Jones	is	Wife	to	Papa Jones
Mama Jones	is	Mother	to	Baby Dumpling Jones

[Save Relationships](#)

يمكنك الآن إضافة جميع العلاقات الأسرية بعد  
إضافة سجل عائلة اللاجئين.

## إدارة إقامات اللاجئين

تدار إقامة المأوى من سجل اللاجئين. تستطيع:

- إضافة إقامة جديدة • نقل مقيم حالي إلى غرفة جديدة أو مأوى جديد • تحقق من مقيم حالي • إضافة إقامة تاريخية (إقامة لاجئ أقام وتسجيل المغادرة في وقت ما في الماضي)

**SHELTER STAYS (0 STAYS)**

Add new stay: Apple Tree Shelter Continue

No stays

Add historical stay: Apple Tree Shelter Continue

*Utility to add past stays for this refugee*

## تسجيل اللاجئين

دعنا ندخل لاجئًا جديدًا في: Apple Street Shelter:

**SHELTER STAYS (0 STAYS)**

Add new stay: Apple Tree Shelter Continue

ستتم إعادتك إلى سجل اللاجئين. يتم إدراجهم الآن كضيف حالي ، وسيظهرون في المكان المناسب القوائم.

**CHECK IN**

refugeeID: 00013

Name: Yilmaz, Ayla

Birthday/Age: 18/8/1976 (46 years old)

Address: 800 W. Ave  
Adana, TR-01 TR

Shelter: Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

Check-in Date\*:  date format: dd/mm/yyyy

Check-in Notes:

Room Selection:

	roomID	Rooms at Apple Tree Shelter	Max / Current Occupancy
<input type="radio"/>	00001	#01-100	6 / 0
<input checked="" type="radio"/>	00002	#01-101	5 / 0
<input type="radio"/>	00003	#01-200	4 / 0
<input type="radio"/>	00004	#01-202	6 / 0
<input type="radio"/>	00005	#02-100	5 / 0
<input type="radio"/>	00006	#02-108	4 / 0

Check-in

إذا كنت تقوم بتسجيل الوصول إلى رب الأسرة ، فيمكنك تسجيل وصول جميع أفراد الأسرة اختياريًا:

**CHECK IN**

Name: Jones, Papa

refugeeID: 00035

Household: Head of Household

Birthday/Age: 6/9/1982 (40 years old)

Address: DZ-30 DZ

Shelter: Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, BA-BRC 78123 BA

Check-in Date\*:  date format: mm/dd/yyyy

Check In Household?:  (check to include entire household)

Check-in Notes:

Room Selection:

	roomID	Rooms at Apple Tree Shelter	Max / Current Occupancy
<input type="radio"/>	00005	AT 1-100	6 / 0
<input checked="" type="radio"/>	00006	AT 1-104	7 / 0
<input type="radio"/>	00007	AT 1-133	8 / 0
<input type="radio"/>	00008	AT 2-100	5 / 0

Check-in

سجل اللاجئين يعكس الآن تسجيل الوصول:

SHelter STAYS (1 STAY) **CURRENT GUEST** (APPLE TREE SHELTER / #01-101)

Check-out Transfer refugee: Apple Tree Shelter Continue

**Stay History for Aiyla Yilmaz**

stay ID	Check In	Check Out	Duration	Location/Xfers						
00031	11/08/2022 (Thu)	(current)	16	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Location/Room</th> <th>In</th> <th>Out</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Apple Tree Shelter #01-101</td> <td>11/08/2022 (Thu)</td> <td>(current)</td> </tr> </tbody> </table>	Location/Room	In	Out	Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	(current)
Location/Room	In	Out								
Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	(current)								

Add historical stay: Apple Tree Shelter Continue  
Utility to add past stays for this refugee

## إضافة إقامة تاريخية

إذا كان هذا اللاجئ قد أقام سابقًا في ملجأك وترغب في تحديث سجلاتك ، فيمكنك استخدام ميزة الإقامة التاريخية.

Add historical stay: Apple Tree Shelter Continue  
Utility to add past stays for this refugee

**HISTORICAL STAY**

refugeeID: 00013

Name: Yilmaz, Aiyla

BirthDay/Age: 18/8/1976 (46 years old)

Language: Turkish / English

Address: 800 W. Ave  
Adana, TR-01 TR

Current Residence: Apple Tree Shelter / #01-101

Location / Historical Stay: Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

Check In Date: 01/06/2022  
date format: dd/mm/yyyy

Check Out Date: 21/06/2022  
date format: dd/mm/yyyy

Stay Notes:

Room:

roomID	Rooms at Apple Tree Shelter	Max / Current Occupancy
<input type="radio"/> 00001	#01-100	6 / 0
<input type="radio"/> 00002	#01-101	5 / 0
<input type="radio"/> 00003	#01-200	4 / 0
<input type="radio"/> 00004	#01-202	6 / 0
<input checked="" type="radio"/> 00005	#02-100	5 / 0
<input type="radio"/> 00006	#02-108	4 / 0

Add Historical Stay

يسمح لك نموذج الإقامة التاريخي بتحديد الغرفة وتاريخ تسجيل الوصول وتاريخ المغادرة.

تنعكس الإقامة التاريخية الآن في سجلات اللاجئين. سوف تنعكس الإقامة في مختلف التقارير و

القوائم.

SHelter STAYS (2 STAYS) **CURRENT GUEST** (APPLE TREE SHELTER / #01-101)

Check-out Transfer refugee: Apple Tree Shelter Continue

**Stay History for Aiyla Yilmaz**

stay ID	Check In	Check Out	Duration	Location/Xfers								
00031	11/08/2022 (Thu)	(current)	16	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Location/Room</th> <th>In</th> <th>Out</th> <th>Notes</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Apple Tree Shelter #01-101</td> <td>11/08/2022 (Thu)</td> <td>(current)</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Location/Room	In	Out	Notes	Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	(current)	
Location/Room	In	Out	Notes									
Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	(current)										
00032	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	20	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Location/Room</th> <th>In</th> <th>Out</th> <th>Notes</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Apple Tree Shelter #02-100</td> <td>01/06/2022 (Wed)</td> <td>21/06/2022 (Tue)</td> <td>(historical)</td> </tr> </tbody> </table>	Location/Room	In	Out	Notes	Apple Tree Shelter #02-100	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	(historical)
Location/Room	In	Out	Notes									
Apple Tree Shelter #02-100	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	(historical)									

Add historical stay: Apple Tree Shelter Continue  
Utility to add past stays for this refugee

## التحويلات

يمكنك نقل الضيوف الحاليين من غرفة إلى أخرى ، أو من مأوى إلى آخر.

SHELTER STAYS (2 STAYS) **CURRENT GUEST** (APPLE TREE SHELTER / #01-101)

Check-out Transfer refugee:

من سجل اللاجئين ، حدد مأوى نقل الوجهة ، وانقر فوق "متابعة".

يمكنك الآن تحديد الغرفة وتاريخ الانتقال.

## TRANSFER

refugeeID: 00013

Name: Yilmaz, Aiyla

Birthday/Age: 18/8/1976 (46 years old)

Address: 800 W. Ave  
Adana, TR-01 TR

Shelter: Golden Lily Home  
5353 West Main Street  
Medjugorje, BA-BIH 234123 BA

Current Location:	Location/Room	In	Out
	Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	(current)

Transfer Date\*:

date format: dd/mm/yyyy

Transfer Notes:

Transfer to:

	roomID	Rooms at Golden Lily Home	Max / Current Occupancy
<input type="radio"/>	00019	#01-100	5 / 0
<input type="radio"/>	00020	#01-101	7 / 0
<input type="radio"/>	00021	#02-100	6 / 0
<input checked="" type="radio"/>	00022	#02-202 Room has a crib	5 / 0

Transfer

يتم الآن تحديث سجل إقامة اللاجئين مع عملية النقل. سوف تعكس تقارير الإشغال والقوائم النقل.

SHELTER STAYS (2 STAYS) **CURRENT GUEST** (GOLDEN LILY HOME / #02-202)

Check-out Transfer refugee:

## Stay History for Aiyla Yilmaz

stay ID	Check In	Check Out	Duration	Location/Xfers
00031	11/08/2022 (Thu)	(current)	16	Location/Room
				In
				Out
00032	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	20	Location/Room
				In
				Out

Add historical stay:

Utility to add past stays for this refugee

الدفع

للتحقق من ضيف حالي ، انقر على رابط "تسجيل الخروج"  
في سجل اللاجئين.

**SHELTER STAYS (2 STAYS) CURRENT GUEST (APPLE TREE SHELTER / #01-101)**

Transfer refugee:

## CHECK OUT

refugeeID: 00013

Name: Yilmaz, Aiyla

Birthday/Age: 18/8/1976 (46 years old)

Address: 800 W. Ave  
Adana, TR-01 TRCurrent Shelter: Golden Lily Home  
5353 West Main Street  
Medjugorje, BA-BIH 234123 BA

Current Stay:	Location/Room	In	Out	Notes
	Golden Lily Home #02-202	22/08/2022 (Mon)	(current)	
	Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	22/08/2022 (Mon)	

Checkout Date\*:   
date format: dd/mm/yyyy

Check-out Notes:

يمكنك الآن تحديد تاريخ السحب ، وكذلك أي ملاحظات.

يعكس تاريخ إقامة اللاجئين الآن عملية المغادرة.

**SHELTER STAYS (2 STAYS)**

Add new stay:

Stay History for Aiyla Yilmaz																
stay ID	Check In	Check Out	Duration	Location/Xfers												
00031	11/08/2022 (Thu)	27/08/2022 (Sat)	16	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Location/Room</th> <th>In</th> <th>Out</th> <th>Notes</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Golden Lily Home #02-202</td> <td>22/08/2022 (Mon)</td> <td>27/08/2022 (Sat)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Apple Tree Shelter #01-101</td> <td>11/08/2022 (Thu)</td> <td>22/08/2022 (Mon)</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Location/Room	In	Out	Notes	Golden Lily Home #02-202	22/08/2022 (Mon)	27/08/2022 (Sat)		Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	22/08/2022 (Mon)	
Location/Room	In	Out	Notes													
Golden Lily Home #02-202	22/08/2022 (Mon)	27/08/2022 (Sat)														
Apple Tree Shelter #01-101	11/08/2022 (Thu)	22/08/2022 (Mon)														
00032	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	20	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Location/Room</th> <th>In</th> <th>Out</th> <th>Notes</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Apple Tree Shelter #02-100</td> <td>01/06/2022 (Wed)</td> <td>21/06/2022 (Tue)</td> <td>(historical)</td> </tr> </tbody> </table>	Location/Room	In	Out	Notes	Apple Tree Shelter #02-100	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	(historical)				
Location/Room	In	Out	Notes													
Apple Tree Shelter #02-100	01/06/2022 (Wed)	21/06/2022 (Tue)	(historical)													

Add historical stay:

Utility to add past stays for this refugee

## خدمات

يمكن لمدير المأوى تسجيل الخدمات لضيوفك على أساس يومي.

من سجل اللاجئين ، انقر على رابط "إضافة خدمات".

**SERVICES**

refugeeID: 00003

**Name:** Archer, Art

**BirthDay/Age:** 4/2/1967 (55 years old)

**Language:** English / Spanish

**Address:** 123 Elm  
Apt 123  
Springfield, US-TX 123456 US

**Current Residence:** Apple Tree Shelter / #02-100

**Date of Service\*:** 27/8/2022  
date format: dd/mm/yyyy  
Duplicate services per date will be ignored

**Services:** [Select All](#) [Clear All](#)

<input checked="" type="checkbox"/>	Food
<input type="checkbox"/>	Immigration Assistance
<input checked="" type="checkbox"/>	Internet Access
<input checked="" type="checkbox"/>	Laundry
<input type="checkbox"/>	Legal
<input checked="" type="checkbox"/>	Shower
<input checked="" type="checkbox"/>	Transportation

[Add Services](#)

يمكنك أيضًا عرض محفوظات الخدمة الكاملة بالنقر فوق "سجل الخدمة" في سجل اللاجئين.

**APPOINTMENTS (SHOWING 4 OF 4)** [Add appointment](#)

**SHELTER SERVICES** [Add services](#)

[Service Log](#)

serviceID	Service	Count
00499	Food	9
00504	Immigration Assistance	7
00501	Internet Access	9

يمكن أيضًا إجراء خدمات التسجيل مميزة حظر إذا كنت تقدم نفس الخدمات لمجموعة من الأشخاص. هذا هو توفير الوقت المناسب.

**APPOINTMENTS (SHOWING 4 OF 4)** [Add appointment](#)

**SHELTER SERVICES** [Add services](#)

[Service Log](#)

serviceID	Service	Count
00499	Food	8
00504	Immigration Assistance	7
00501	Internet Access	8
00502	Laundry	6
00503	Legal	6
00500	Shower	8
00505	Transportation	8

حدد خدمة أو أكثر ، تاريخ الخدمة ، ثم احفظ السجل.

قائمة الخدمات يديرها المسؤول تحت عنوان "المسؤول / القوائم".

### SERVICE HISTORY

Client ID: 000003

**Name:** Art A. Archer (Male)

**Enrollment Date:** 05/07/2022

**Gender:** Male

**Language (primary):** English

**Language (secondary):** Spanish

**Birth Date:** 4/2/1967 (55 years old)

**Address:** 123 Elm  
Apt 123  
Springfield, US-TX 123456 US

**Email:**

**Phone:**

#### Services for Saturday, August 27th, 2022

- Food
- Internet Access
- Laundry
- Shower
- Transportation

#### Services for Friday, August 19th, 2022

- Food
- Immigration Assistance
- Internet Access
- Shower
- Transportation

#### Services for Wednesday, August 17th, 2022

- Food
- Internet Access
- Laundry
- Shower
- Transportation

مدرء الحالة / جهات الاتصال المهنية من سجل اللاجئ ، يمكنك تعيين مديري الحالة  
وجهاً الاتصال المهنية. لاحظ أن مديري الحالة / جهات الاتصال المهنية يجب أن يكون  
لديهم حسابات OSSM لتظهر في قائمة جهات الاتصال المتاحة.

يمكن للمسؤولين ومديري المأوى أيضاً عرض (للقراءة فقط) الإدخالات التي تم إجراؤها  
بواسطة جهات الاتصال المهنية ومديري الحالات.

#### + CASE MANAGERS (1)

##### Case Mangers:

- ✖ Campbell, Casey / Social Services

Campion, Charles / Social Services of Freedonia

Add

#### + CASE MANAGER LOGS (2)

Sunday, August 28th, 2022

Looked at various issues and concerns raised by Andrew.

Added at 28/08/2022 00:50:58 by Casey Campbell

Friday, August 26th, 2022

Visited with Andrew today and discussed various things.....

Added at 26/08/2022 17:25:21 by Casey Campbell

#### + PROFESSIONAL CONTACTS (3)

#### + PROFESSIONAL CONTACT LOGS (2)

## مكتبة الوسائط

يمكنك إرفاق صور (jpg, gif, png) بسجل  
لاجئ.

يمكنك أيضاً تحميل المستندات (PDF).

يتم تغيير حجم الصور التي تم تحميلها إلى كل  
من الصورة المصغرة ودقة كبيرة. لعرض الصورة  
بدقة كاملة ، انقر فوق الصورة المصغرة.

بفضل <https://www.freepik.com/> للحصول  
على عينة من الصور.

#### + IMAGES (3) Add new image View all images

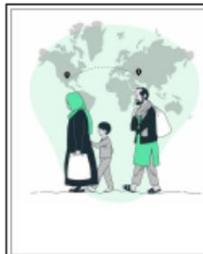
Showing 3 of 3 images



Title:	Sample photo from <a href="https://www.freepik.com/">https://www.freepik.com/</a>
Description:	
Tags:	No tags
Media Date:	28/08/2022
Upload Date:	28/08/2022 18:39:39
Upload File Name:	23-2148952965.png
Other:	



Title:	Sample photo from <a href="https://www.freepik.com/">https://www.freepik.com/</a>
Description:	
Tags:	No tags
Media Date:	28/08/2022
Upload Date:	28/08/2022 18:38:26
Upload File Name:	23-2148955665.png
Other:	



Title:	Sample photo from <a href="https://www.freepik.com/">https://www.freepik.com/</a>
Description:	
Tags:	No tags
Media Date:	28/08/2022
Upload Date:	28/08/2022 18:38:01
Upload File Name:	114360-7309.png
Other:	

## بلوك المرافق

هل تحتاج إلى تحديث مجموعة من سجلات اللاجئين بسرعة؟ الكتلة تتيح لك الأداة إمكانية تحديث إدخالات دفتر اليومية أو الخدمات أو ملفات تسجيل المغادرة لأي أو كل اللاجئين الذين يظهرون في أي قائمة.

## إفتتاحية المجلة

### BLOCK JOURNAL ENTRIES

You will be able to select residents for a given day and add a journal entry.

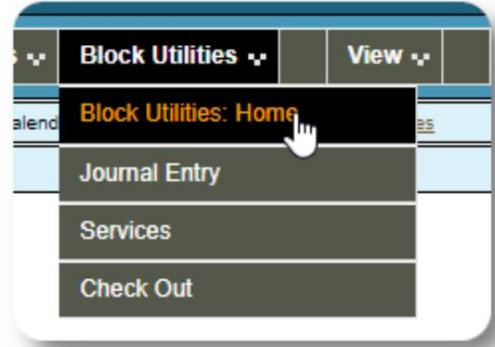
**Shelter:** Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Roster Date\*:**   
date format: dd/mm/yyyy

**Check-out Status:**  Include those who checked out on this date

[Next =>](#)

بعد ذلك نختار الضيوف ونضيف إدخال دفتر اليومية الخاص بنا.



أولا نختار تاريخ القائمة. سنكون قادرين على تطبيق إدخال دفتر اليومية على بعض أو جميع الضيوف تاريخ القائمة المختارة.

Reports | Shelter Log

### BLOCK OPTIONS: JOURNAL ENTRY

**Shelter:** Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Roster Date:** 28/08/2022

**Journal Entry:**

*The journal entries will be posted on the roster date.*

**Refugees:**

<input checked="" type="checkbox"/>	Adams, Alice 1/1/2019 (3 years old)
<input checked="" type="checkbox"/>	Adams, Andrew 1/7/1974 (48 years old) Belarusian / Russian
<input checked="" type="checkbox"/>	Archer, Art 4/2/1967 (55 years old) English / Spanish
<input type="checkbox"/>	Azealia, Agnes 28/2/1994 (28 years old) Turkish / English

(check all) (clear all)

[Apply](#)

يظهر قيد اليومية الآن في سجلات اللاجئين المختارين ، لتاريخ الجدول المحدد.

JOURNAL/LOG (SHOWING 5 OF 7) [Add journal entry](#)

[Review refugee journal](#)

**Sunday, August 28th, 2022**

We visited the Wildflower Center today. The children enjoyed to hikes and the weather was good.

[Edit journal entry](#) [Remove journal entry](#)

Added at 28/08/2022 00:00:00 by Sally Supermanager

## خدمات

يتم استخدام عملية مماثلة لتطبيق الخدمات.

### APPLY SERVICES

You will be able to select residents for a given day and apply services to some or all of them.

**Shelter:** Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Roster Date\*:**    
date format: dd/mm/yyyy

**Check-out Status:**  Include those who checked out on this date

[Next =>](#)

### BLOCK OPTIONS: SERVICES

**Shelter:** Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Roster Date:** 28/08/2022

Services:	
<input checked="" type="checkbox"/>	Food
<input type="checkbox"/>	Immigration Assistance
<input checked="" type="checkbox"/>	Internet Access
<input checked="" type="checkbox"/>	Laundry
<input type="checkbox"/>	Legal
<input checked="" type="checkbox"/>	Shower
<input checked="" type="checkbox"/>	Transportation

[\(check all\)](#) [\(clear all\)](#)

Services will be applied for the roster date.

Duplicate services for any refugee on a given date will be discarded.

Refugees:	
<input checked="" type="checkbox"/>	Adams, Alice 1/1/2019 (3 years old)
<input checked="" type="checkbox"/>	Adams, Andrew 1/7/1974 (48 years old) Belarusian / Russian
<input checked="" type="checkbox"/>	Archer, Art 4/2/1967 (55 years old) English / Spanish
<input checked="" type="checkbox"/>	Azealia, Agnes 28/2/1994 (28 years old) Turkish / English

[\(check all\)](#) [\(clear all\)](#)

[Apply](#)

## الدفع

مرة أخرى ، يمكن استخدام عملية مماثلة للتحقق من ضيف واحد أو أكثر.

### BLOCK OPTIONS: CHECK OUT

**Shelter:** Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Roster Date:** 28/08/2022

Refugees:	
<input checked="" type="checkbox"/>	Adams, Alice 1/1/2019 (3 years old)
<input checked="" type="checkbox"/>	Adams, Andrew 1/7/1974 (48 years old) Belarusian / Russian
<input checked="" type="checkbox"/>	Archer, Art 4/2/1967 (55 years old) English / Spanish
<input checked="" type="checkbox"/>	Azealia, Agnes 28/2/1994 (28 years old) Turkish / English

[\(check all\)](#) [\(clear all\)](#)

[Apply](#)

## التقارير والقوائم

## القوائم

توفر لك القوائم معلومات حول الضيوف في الملاجئ الخاصة بك. يمكنك عرض قائمة في أي تاريخ.



**ROSTER**

Shelter: Apple Tree Shelter  
123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

Roster Date\*:

date format: dd/mm/yyyy

Check-out Status:  Include those who checked out on this date

[Generate Roster](#)

هنا نموذج قائمة.

[View as PDF](#) [PDF Checkout Report](#) [PDF Roster/Page per Refugee/Services](#)

Apple Tree Shelter				
Wednesday, September 28th, 2022				
(includes those who checked out on this date)				
roster generated 28/09/2022 15:07:06				
Room AT 1-100				
sdID	refugeeID	Name	Age / Gender / Country / Language	Check-in / Check-out / Notes
00011	00020	<b>Jahic, Elnur</b> <i>The Semina Salihovic Household</i>	26/9/1996 (26 years old) / Male Bosnia and Herzegovina Bosnian / English	22/09/2022 - current
00012	00019	<b>Salihovic, Semina</b> <i>Head of Household</i>	24/10/1992 (29 years old) / Female Bosnia and Herzegovina Bosnian	23/09/2022 - current
Room AT 1-104				
sdID	refugeeID	Name	Age / Gender / Country / Language	Check-in / Check-out / Notes
00001	00002	<b>Adams, Alice</b> <i>The Art Archer Household</i>	1/1/2019 (3 years old) / Female Armenia Hungarian / Italian	14/09/2022 - current
Room AT 1-133				
sdID	refugeeID	Name	Age / Gender / Country / Language	Check-in / Check-out / Notes
00005	00003	<b>Archer, Art</b> <i>Head of Household</i>	4/2/1967 (55 years old) / Male Ukraine Ukrainian / German	20/09/2022 - current
Room AT 2-100				
sdID	refugeeID	Name	Age / Gender / Country / Language	Check-in / Check-out / Notes
00009	00008	<b>Smith, Suzy</b> <b>BANNED</b> <i>Head of Household</i>	4/6/1996 (26 years old) / Female Turkey Finnish / Cantonese	13/09/2022 - current

في أي تاريخ ، يمكنك عرض تقرير سحب ملف PDF سيحتوي التقرير على صفحة واحدة لكل لاجئ ، مع قائمة بجميع الخدمات التي تلقتها أثناء إقامتهم.

 [View as PDF](#)

 [PDF Checkout Report](#)

 [PDF Roster/Page per Refugee/Services](#)

## سجل المأوى

قد ترغب في تسجيل الأنشطة اليومية للمأوى الخاص بك. يمكنك إضافة إدخلات سجل المأوى خلال اليوم ، والتي تكون مختومة بالوقت ويمكن أن يراها المسؤولون.

### SHELTER LOG ENTRY

**Shelter:** Apple Tree Shelter  
**Address:** 123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Log Entry:** We are planning on 14 people for dinner. We are making beans, enchiladas, and rice.

[Add Log Entry](#)

يمكنك أيضًا تشغيل تقرير سجل المأوى لأي إطار زمني محدد:

**Reports** ▾ **Block Utilities** ▾ **View** ▾ **More...** ▾

Reports: Home Search: refugees

Incident Reports

Roster

Shelter Log ▾ [Add Daily Entry](#)

[Review](#)

### SHELTER LOG ENTRY

**Shelter:** Apple Tree Shelter  
**Address:** 123 Apple Blossom  
Sarajevo Canton  
Sarajevo, 78123

**Shelter Log Entries:**  define your report range:

**Start\*:** 01/01/2022   
date format: dd/mm/yyyy

**End\*:** 29/08/2022   
date format: dd/mm/yyyy

predefined time periods: Today ▾

Don't use a time period for this report

[View Log Entries](#)

## فكر أخير

شكرًا لك على الاهتمام بالرجال والنساء والأطفال الذين تركوا أوطانهم بحثًا عن حياة أفضل. نأمل أن يساعدك OSSM في جهودك القيمة.

على حد تعبير البابا فرنسيس

ألهمونا ، كأمم ومجتمعات وأفراد ، لنرى أن أولئك الذين يأتون إلى شواطئنا هم إخوتنا وأخواتنا.